



## بيان صحي شراكة سوناطراك - إيني توقيع مذكرة تفاهم لتطوير مشاريع الغاز والهيدروجين الأخضر

روما – إيطاليا في 26 ماي 2022

وقع اليوم الرئيس المدير العام لمجمع سوناطراك السيد توفيق حكار والمدير العام لمجمع إيني الإيطالي السيد كلوديو ديسكالزي على مذكرة تفاهم تهدف إلى تسريع تطوير حقول الغاز المكتشفة في الجزائر والحد من البصمة الكربونية عبر استغلال الهيدروجين الأخضر.

مراسم التوقيع التي جرت في العاصمة الإيطالية روما حضرها كل من رئيس الجمهورية السيد عبد المجيد تبون ورئيس الوزراء الإيطالي السيد مario Draghi خلال زيارة الدولة التي قام بها رئيس الجمهورية إلى إيطاليا.

مذكرة التفاهم التي أمضى عليها الطرفان اليوم هي لبنة جديدة من لبنات التعاون المثمر في مجال الطاقة بين الجزائر وإيطاليا والتي ستعمل على تعزيز أفضل للعلاقات بين البلدين .

هذه المذكرة ستسمح بتقييم الإمكانيات المتوفرة من الغاز لتطوير متتابع للحقول المكتشفة من طرف سوناطراك، حيث يتوقع أن يبلغ حجم إنتاج الغاز من المناطق المعنية بالاتفاقية حوالي 3 مليارات متر مكعب سنويًا والتي ستساهم في زيادة الطاقة التصديرية للجزائر نحو إيطاليا عبر خط الأنابيب الدولي اريكو ماتيري /ترانسميد.

كما يعطي هذا الاتفاق التقييم الفني والاقتصادي لمشروع تجريبي للهيدروجين الأخضر على مستوى حقل بئر رباع شمال الذي يهدف إلى الحد من البصمة الكربونية لمصنع الغاز لهذا الحقل.

هذه الاتفاقية تستجيب لاستراتيجية التنمية المستدامة التي تبنتها سوناطراك من أجل تطوير التكنولوجيات ذات التأثير الإيجابي على البيئة وتطوير مشاريع تسمح بتقليل البصمة الكربونية المترتبة عن نشاطات المجمع.

نهاية البيان.

### للاتصال :

سوناطراك- الفاكس 96 34 48 023  
البريد الإلكتروني: [cmn.sh@sonatrach.dz](mailto:cmn.sh@sonatrach.dz)  
الموقع الكتروني: [www.sonatrach.dz](http://www.sonatrach.dz)





## COMMUNIQUE DE PRESSE

### Partenariat SONATRACH - Eni

### Signature d'un Mémorandum d'Entente pour le développement des projets gaziers et d'hydrogène vert.

Rome, Italie, le 26 mai 2022,

Le Président Directeur Général du Groupe SONATRACH, Monsieur Toufik HAKKAR et le Directeur Général du Groupe italien Eni, Monsieur Claudio DESCALZI, ont procédé à la signature d'un Mémorandum d'Entente visant à l'accélération du développement des champs gaziers découverts en Algérie et à la réduction de l'empreinte carbone à travers l'exploitation de l'hydrogène vert.

La cérémonie de signature qui s'est déroulée dans la capitale italienne, Rome, fut rehaussée par la présence du Président de la République, Monsieur Abdelmadjid TEBBOUNE et du Premier Ministre Italien, Monsieur Mario DRAGHI et ce, dans le cadre de la visite d'Etat que le Président de la République conduit en Italie.

Le Mémorandum d'Entente signé aujourd'hui entre les deux parties est une nouvelle pierre apportée à l'édifice de la coopération fructueuse dans le domaine de l'énergie entre l'Algérie et l'Italie et qui œuvrera à renforcer les relations entre les deux pays.

Ce mémorandum d'entente permettra une évaluation des capacités de gaz disponibles afin de mener un développement accéléré des champs découverts par SONATRACH. Le volume de gaz produit des régions concernées par ce mémorandum devrait atteindre environ 3 milliards de mètres cubes annuellement. Il contribuera à augmenter la capacité d'exportation par l'Algérie vers l'Italie via le gazoduc transcontinental Enrico Matteï / Transmed.

Cet accord portera également sur une évaluation technique et économique du projet expérimental d'hydrogène vert, au niveau du champ de Bir Rebaa Nord qui vise la réduction de l'empreinte carbone émise par l'usine de production de gaz de ce champ.

Il cadre avec la stratégie de développement durable adoptée par SONATRACH pour le développement d'une technologie ayant un impact positif sur l'environnement et des projets qui permettent la réduction de l'empreinte carbone résultant de l'activité du Groupe.

**Fin du Communiqué.**

#### Contact presse :

SONATRACH - Fax: 023 48 34 96  
Courriel: [cmn.sh@sonatrach.dz](mailto:cmn.sh@sonatrach.dz)  
Site web: [www.sonatrach.dz](http://www.sonatrach.dz)





## Press Release

### Partnership SONATRACH ENI Signature of a Memorandum of Understanding (MoU) related to the development of gas projects and green hydrogen.

Rome, Italy, May 26th 2022

Mr. Toufik HAKKAR, Chairman & Chief Executive Officer of SONATRACH Group and Mr. Claudio DESCALZI, Chief Executive Officer of Eni have proceeded, today, to the signature of a Memorandum of Understanding aiming to the acceleration of gas fields development in Algeria and the reduction of carbon footprint through the exploitation of green hydrogen.

The signature ceremony which has been held in the Italian capital Rome was enhanced by the presence of the President of the Algerian Republic, Mr. Abdelmadjid TEBBOUNE and the Italian Prime Minister, Mr. Mario DRAGHI in the frame of a state visit led by the President of the Algerian Republic to Italy.

The Memorandum of Understanding which has been signed today between both parties is a new stone brought to the building of a fruitful cooperation in the energy field between Algeria and Italy. It will also reinforce the relations between both countries.

This Memorandum of Understanding will allow the assessment of the available gas capacities in order to lead a fast-tracked development of the fields discovered by SONATRACH.

The volume of gas produced by the areas included in the MoU would reach about 03 billion cubic meters per year. It will contribute to increase export capacities of Algeria to Italy via the transcontinental gas pipeline Enrico Mattei / Transmed.

The agreement includes a technical and economical assessment of the experimental green hydrogen project in Bir Rebaa North field which aims to decrease the carbon footprint emitted by gas production plant located in this field.

This agreement fits with the sustainable development strategy adopted by SONATRACH for the development of technologies that have a positive impact on the environment and is consistent with projects that allow the reduction of carbon footprint resulting from the Group's activity.

**End of press release.**

#### Contact presse :

SONATRACH - Fax: 023 48 34 96  
Courriel: [cmm.sh@sonatrach.dz](mailto:cmm.sh@sonatrach.dz)  
Site web: [www.sonatrach.dz](http://www.sonatrach.dz)

